exercices de français 3 :ème



BON COURAGE!!! SG

EXPRIMER SON OPINION1

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| je pense = tycker | que | c'est  ce n'est pas | | | très | bien |  |
| je trouve = anser |  | excellent |  |
| j'estime = anser |  | magnifique |  |
| je crois = tror |  | super |  |
| je sais = vet |  | génial |  |
| je suppose = antar |  | chouette |  |
| je prétends = hävdar |  | extraordinaire |  |
| j'espère = hoppas |  | fantastique |  |
|  |  | formidable |  |
| j'imagine |  | merveilleux |  |
| je devine = gissar |  | juste | rättvist |
| je suis persuadé |  | vrai | sant |
| je suis sûr = säker |  | évident | självklart |
| je dis = säger |  | incroyable | otroligt |
| j'avoue = erkänner |  | important | viktigt |
|  |  | possible | möjligt |
|  |  | impossible | omöjligt |
|  |  | choquant | chockerande |
|  |  | probable | troligt |
| à mon avis |  |  | nécessaire | nödvändigt |
| selon moi = enligt mig |  |  | étonnant | förvånande |
|  |  |  | une bonne idée | en bra idé |
|  |  |  | | |  | une mauvaise idée | en dålig idé |
| *je veux que* | ce soit |  | | |  | bête | dumt |
| *je souhaite que* |  |  | | |  | nul | värdelöst |
| *je désire que* |  |  | | |  | terrible |  |
| *j'ai peur que* |  |  | | |  | affreux |  |
|  |  |  | | |  | injuste | orättvist |
| c'est normal que |  |  | | |  | faux | falskt |
| c'est bête que |  |  | | |  | pénible | besvärligt |
|  |  |  | | |  | bizarre | konstigt |
|  |  |  | | |  | horrible |  |
|  |  |  | | |  | idiot |  |
|  |  |  | | |  | honteux | skamligt |
|  |  |  | | |  | catastrophique |  |
|  |  |  | | |  | dommage | synd |
|  |  |  | | |  | inutile | onödigt |
|  |  |  | | |  |  |  |
| je trouve | que | c'est | | une idée | | intéressant -e |  |
|  |  |  | | une proposition | | facile | lätt |
|  |  |  |  | | | difficile | svår |
| il est évident |  |  |  | | | barbant | tråkigt |
| c'est sûr |  |  |  | | | ennuyeux | tråkigt |
|  |  |  |  | | | amusant | roligt |
|  |  |  |  | | | drôle | lustigt |

EXPRIMER SON OPINION excuses-explications

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| je suis.......... |  |  |  |
| fatigué | parce que, parce qu’ | il pleut |  |
| en retard | puisque | il fait trop chaud |  |
| fâché |  | le bus était plein |  |
| agressif |  | j’ai raté le bus |  |
| énervé |  | j’avais le pneu crevé |  |
| de mauvaise humeur |  | personne ne m’a réveillé |  |
| irrité |  | il neige |  |
| triste |  | je suis malade |  |
| choqué |  | j’ai un contrôle de maths |  |
| malheureux |  | mon réveil ne marche pas |  |
| stressé |  | je me suis disputé avec mon père |  |
| en colère |  | j’ai mal dormi |  |
| crevé |  | j’ai mal à la tête |  |
| épuisé |  | ma soeur m’embête |  |
|  |  | mon chat est malade |  |
|  |  | je ne me sens pas bien |  |
|  |  | c’est lundi |  |
|  |  | je ne suis pas en forme |  |
|  |  | j’ai perdu au poker |  |
|  |  | je suis débordé |  |
|  |  | je n’ai pas assez dormi |  |
|  |  | j’ai fait des cauchemars |  |
|  |  | j’ai eu une mauvaise note |  |
|  |  | tout le monde me déteste |  |
|  |  | j’ai rompu avec mon copain/ma copine |  |
|  |  | je me suis engueulé avec...... |  |
|  |  | j’ai mal au ventre |  |
|  |  | je suis allergique au pollen |  |
|  |  | j’ai faim |  |
|  |  | je n’ai pas pris mon petit déjeuner |  |
|  |  | le bus n’est pas venu |  |
|  |  | il y avait un problème dans le métro |  |
|  |  | je ne comprends rien |  |
|  |  | j’ai trop de travail |  |
|  |  | je suis amoureux |  |
|  |  | la Suède va mal |  |
|  |  | mon lapin est mort |  |
|  |  | mon équipe préférée a perdu |  |
|  |  | j’ai oublié mes clés |  |
|  |  | je n’ai pas fait mes devoirs |  |
|  |  | je n’ai plus de bonbons |  |
|  |  | il fait gris |  |
|  |  | je ne suis pas matinal |  |
|  |  | je me suis couché trop tard |  |
|  |  | je me suis levé trop tard |  |
|  |  | je suis stressé |  |
|  |  | j’ai la tête qui tourne |  |
|  |  | j’ai trop fait la fête hier |  |

52 phrases qui sauvent; [glosor.eu](https://glosor.eu/ovning/52phrasespoursauver.9605352.html)

|  |  |
| --- | --- |
| lämna mig i fred! |  |
| har ni den här modellen i storlek 36? |  |
| Frun, ni tappade något ! |  |
| oj förlåt herrn, ursäkta mig |  |
| för muséet Louvren, på vilken station skall jag gå av ? |  |
| jag skulle vilja prata med Francis, tack |  |
| ja, det är en bra idé |  |
| jag skulle vilja köpa en tur och returbiljett Paris – Marseille i andra klass |  |
| man har stulit mina id-handlingar |  |
| jag vill göra en stöldanmälan |  |
| det är dyrt ! kan vi förhandla ? |  |
| behöver ni något ? |  |
| kan jag sätta mig här ? |  |
| jag finner dig mycket vacker |  |
| ni har inte rätt att göra det(ta)! |  |
| skall vi gå ? |  |
| kan jag få mer lasagne ? |  |
| har ni växel på 10 euro ? |  |
| vad skulle du säga om att gå på bio i morgon? |  |
| jag skulle vilja ha en öl, tack |  |
| vet ni hur mycket klockan är tack ? |  |
| har ni ett ledigt rum för två personer ? |  |
| ingår frukosten i priset ? |  |
| finns det rabatter för studenter ? |  |
| hur dags går nästa tåg till Bordeaux ? |  |
| har ni en turistbroschyr eller en stadskarta ? |  |
| kan jag prova de här byxorna ? |  |
| nej, tack |  |
| är et er tur ? |  |
| jag är vilse |  |
| kan ni hjälpa mig ? |  |
| jag skulle vilja beställa tid hos doktor Freud |  |
| kan jag ändra tid på mötet ? |  |
| kan ni säga mig var Panthéon ligger? |  |
| hjälp ! |  |
| jag skulle vilja skriva in mig till en franskkurs |  |
| jag har ont här ! |  |
| vad händer ? |  |
| vad är det ? |  |
| ursäkta mig, jag måste gå på toaletten |  |
| jag har inte så stor lust (med det) |  |
| det är kanonbra ! |  |
| det är farligt ! det är riskabelt! |  |
| ledsen, jag har förhinder |  |
| jag kan inte komma |  |
| ledsen, men du är inte min typ |  |
| du har inte en cigg ? |  |
| hur mycket kostar det ? |  |
| vad måste jag göra för att få ett nytt pass ? |  |
| med nöje, gärna ! |  |
| jag letar efter bokavdelningen tack |  |
| finns det en direktbuss till Disneyland ? |  |

phrases utiles 1; Denis PAPIN; prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| det är otroligt |  |
| du har rätt |  |
| ni har rätt |  |
| jag anser att det är |  |
| det är otänkbart |  |
| du misstar dig |  |
| vad tycker du om...... |  |
| man måste förbjuda |  |
| det är inte rättvist |  |
| det är dumt |  |
| det är inte normalt |  |
| det är konstigt |  |
| vad tycker du om.... |  |
| jag hoppas att man kommer att förbjuda dopningen |  |
| det är en suverän idé |  |
| du har fel |  |
| det är onödigt |  |
| det är inte en bra lösning |  |
| det är en dum idé |  |
| missta sig |  |
| det är strålande |  |
| det är komplicerat |  |
| jag finner det/jag tycker att det är |  |
| jag är mot |  |
| det är nödvändigt |  |
| man måste hitta en lösning |  |
| jag misstar mig ofta |  |
| man måste stoppa strejkerna |  |
| jag är för |  |
| enligt min åsikt är det förskräckligt |  |
| vad tycker ni om.... |  |
| det tjänar ingenting till |  |
| det är värdelöst |  |
| det är en svår fråga |  |
| det är inte möjligt |  |

phrases utiles 2; Etienne OEHMICHEN prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| han är datatekniker |  |
| jag söker ett litet jobb för helgerna |  |
| jag har min meritförteckning |  |
| jag har bra betyg |  |
| i Sverige, är det inga prov på lördagar |  |
| man måste gå 5 år på universitetet |  |
| hon har lyckats alla sina examen |  |
| vi har många prov |  |
| jag har ett muntligt prov i morgon |  |
| jag söker ett arbete |  |
| vi har ofta prov på lördagar |  |
| jag har lektion i engelska idag |  |
| han har missat sitt svenskprov |  |
| det saknas sjuksköterskor |  |
| är det svårt att hitta en anställning? |  |
| det finns för många läkare |  |
| vi har ett bra betygssystem |  |
| arbetar du bra i skolan? |  |
| han/hon hjälper eleverna att välja utbildning |  |
| i Frankrike går betygen från 0 till 20 |  |
| han är VD för ett stort företag |  |
| jag är duktig i matte |  |
| jag är brevbärare |  |
| vad gör ni i livet? (vad har ni för arbete?) |  |
| vad har ni för arbete? |  |
| vad vill du göra senare? |  |
| vad gör en syokonsulent? |  |
| vilket är ert yrke? |  |
| vilket är ditt favorityrke? |  |
| vilket är ditt drömyrke? |  |
| har du bra betyg? |  |
| det är en bra utbildning |  |
| har du din studentexamen? |  |
| jag är värdelös i historia/geografi |  |
| jag tar min student nästa år |  |

phrases utiles 3; François Joseph TALMA prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| skulle ni kunna hjälpa mig tack? |  |
| tag den femte gatan till höger |  |
| gå rakt fram |  |
| jag skulle vilja ringa efter en taxi |  |
| skulle ni kunna visa mig på kartan tack? |  |
| tag linje 4 |  |
| mitt hotell ligger nära operan |  |
| skulle jag kunna använda er telefon? |  |
| jag är vilse |  |
| gå över det stora torget |  |
| har ni en karta över Paris tack? |  |
| jag har möte/träff framför kaféet “Aux Deux Magots” |  |
| jag är på hotellet |  |
| ni måste ta buss nummer 55 |  |
| gå förbi slakteriet |  |
| gå av på hållplatsen “Trocadéro” |  |
| ursäkta mig var är vi här? |  |
| fortsätt rakt fram |  |
| busstationen är långt härifrån |  |
| jag känner inte till Paris |  |
| ni måste/man måste ta den första gatan till vänster |  |
| det är mycket långt till fots |  |
| skulle ni kunna säga mig var banken ligger? |  |
| finns det ett apotek i närheten? |  |
| ursäkta mig, jag letar efter bageriet tack |  |
| var ligger Emile Zola-högstadiet? |  |
| jag hittar inte katedralen |  |
| stationen ligger bakom skolan |  |
| gymnasiet är mittemot bion |  |
| banken är precis framför daghemmet |  |
| är det svårt att hitta? |  |
| riktning Porte de Clignancourt |  |
| byt på stationen Les Halles |  |
| finns det taxi här? |  |
| finns det en tunnelbanenedgång i närheten? |  |

phrases utiles 4; Gaspard MONGE prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| vilken är din favoritfärg? |  |
| det är extremt dåligt |  |
| hennes blus är inte så vacker |  |
| jag gillar inte den modellen |  |
| jag intresserar mig mycket för mode |  |
| min slips är vackrare än din |  |
| du är mycket söt i den kjolen |  |
| den är suverän! |  |
| köper du ofta kläder på modet? |  |
| hatar ni rött? |  |
| ”det spelar ingen roll” |  |
| nej, jag är inte särskilt modeintresserad |  |
| jag föredrar din gröna kjol |  |
| hans slips är förskräcklig |  |
| dina byxor är mycket fula |  |
| min slips är vackrare än din slips |  |
| tycker du om min nya klippning? |  |
| jag avskyr svart |  |
| jag, jag gillar inte grått |  |
| åh, har du klippt dig? |  |
| blått passar dig bra |  |
| vad tycker du om min nya kjol? |  |
| jag gillar inte vitt |  |
| tack, jag tycker mycket om prickiga skjortor |  |
| du har en mycket vacker skjorta! |  |
| du har vackra gröna skor |  |
| jag gillar gult |  |
| jag, jag föredrar rutiga skjortor |  |
| har du köpt en ny blommig byxa? |  |
| titta på min randiga halsduk |  |
| nej, den var på rea |  |
| mina byxor är för korta |  |
| din keps är för liten |  |
| den är inte så tokig |  |
| var din mössa dyr? |  |

phrases utiles 5; Gaston PLANTE prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| han vill reformera det franska skolsystemet |  |
| om inte/annars, går man om |  |
| många fransmän går om |  |
| jag jobbar inte tillräckligt |  |
| jag fick dåligt betyg i tyska |  |
| jag föredrar det svenska systemet |  |
| jag jobbar bättre i år |  |
| vi arbetar för mycket i skolan |  |
| jag har klarat alla prov i år |  |
| man måste ha medel i varje ämne |  |
| det var mycket svårt |  |
| jag missade matteprovet i går |  |
| jag måste jobba bättre |  |
| det är mycket hårt |  |
| man tar studenten i flera ämnen |  |
| man måste jobba mycket |  |
| jag bryr mig inte |  |
| man är rädd att få olikheter mellan skolorna |  |
| han vill ha ett system med regelbundna prov |  |
| jag har svårt med filosofi |  |
| eleverna är mot denna reform |  |
| vi har läxor varje vecka |  |
| han heter Jean-Michel Blanquer |  |
| jag vet inte |  |
| vad har hänt i Frankrike i helgen? |  |
| vad heter utbildningsministern? |  |
| han vill ta bort studentexamen |  |
| det har varit strejker |  |
| varför strejkar man? |  |
| studenterna strjekar mot den nya reformen |  |
| har ni många läxor? |  |
| om man missar en examen måste man göra om den |  |
| är du för betyg i skolan? |  |
| jag avskyr uppsatser |  |
| ibland är det användbart |  |

phrases utiles 6; Général Eugène ESTIENNE prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| den är inte så illa |  |
| jag gillade den mycket |  |
| det är värt det (dvs. den är värd att se) |  |
| det är ett mord |  |
| det är den bästa filmen jag har sett på ett år |  |
| vilka spelar i den här filmen? |  |
| vad heter regissören? |  |
| de är i ett hus |  |
| var har den spelats in? |  |
| jag gillade inte alls |  |
| den har fått en Oscar |  |
| den har spelats in i Sverige |  |
| dekoren är mycket enkel |  |
| den är mycket lång |  |
| den är för lång |  |
| den är suverän den här filmen |  |
| det är en jättetråkig film |  |
| den är värdelös den här filmen |  |
| den är mycket tråkig |  |
| det är en mycket speciell film |  |
| sådär |  |
| vad handlar filmen om? |  |
| är det en bra film? |  |
| i lördags kväll gick vi på bio |  |
| vad har du gjort i helgen? |  |
| det är en komisk/dramatisk film |  |
| den är suverän |  |
| vad såg du för film? |  |
| vi såg “8 kvinnor” |  |
| vad är det för film? |  |
| hon spelar mycket bra |  |
| det är bra skådespelare |  |
| det är mycket kända skådespelare som.... |  |
| det är historien om 8 kvinnor |  |
| det är en skådespelerska som heter Fanny Ardent |  |

phrases utiles 7; Hilaire Bernigaud de CHARDONNET prénom.......................................résultat.................sur 35

|  |  |
| --- | --- |
| du hade krulligt hår före, eller hur? |  |
| jag bjuder in dig på att äta |  |
| jag ska laga mat |  |
| vi kommer att bli ett 20-tal |  |
| jag älskar att festa |  |
| med nöje |  |
| ska vi handla tillsammans? |  |
| vi kommer att bli många |  |
| vad vill du köpa? |  |
| kommer du till mig på lördag kväll? |  |
| vi tar billiga saker |  |
| ska vi köpa chips? |  |
| kommer du och hjälper mig? |  |
| jag har en liten fest på fredag kväll |  |
| jag ska laga kinamat |  |
| kommer du? |  |
| vi firar min födelsedag |  |
| ska du raka dig helt och hållet? |  |
| gillar du rakt hår? |  |
| vad vill du ha till present? |  |
| jag ska klippa mig mycket kort |  |
| vem kommer på fredag kväll? |  |
| det passar dig bra |  |
| ja, jag ska till frisören idag |  |
| du har mycket långt hår |  |
| ja, jag har bytt frisyr |  |
| jag hade ljusa flätor |  |
| jag ska klippa håret |  |
| jag har bestämt tid klockan 14.00 hos frisören |  |
| har du klippt dig? |  |
| vi går ut på disko sedan |  |
| hur dags är det? |  |
| vi börjar klockan 19.00 |  |
| jag har bjudit hela klassen |  |
| slutar det sent? |  |

CORRIGÉ



EXPRIMER SON OPINION1

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| je pense = tycker | que | c'est  ce n'est pas | | | très | bien |  |
| je trouve = anser |  | excellent |  |
| j'estime = anser |  | magnifique |  |
| je crois = tror |  | super |  |
| je sais = vet |  | génial |  |
| je suppose = antar |  | chouette |  |
| je prétends = hävdar |  | extraordinaire |  |
| j'espère = hoppas |  | fantastique |  |
|  |  | formidable |  |
| j'imagine |  | merveilleux |  |
| je devine = gissar |  | juste | rättvist |
| je suis persuadé |  | vrai | sant |
| je suis sûr = säker |  | évident | självklart |
| je dis = säger |  | incroyable | otroligt |
| j'avoue = erkänner |  | important | viktigt |
|  |  | possible | möjligt |
|  |  | impossible | omöjligt |
|  |  | choquant | chockerande |
|  |  | probable | troligt |
| à mon avis |  |  | nécessaire | nödvändigt |
| selon moi = enligt mig |  |  | étonnant | förvånande |
|  |  |  | une bonne idée | en bra idé |
|  |  |  | | |  | une mauvaise idée | en dålig idé |
| *je veux que* | ce soit | jag vill att | | |  | bête | dumt |
| *je souhaite que* |  | jag önskar att | | |  | nul | värdelöst |
| *je désire que* |  | jag önskar att | | |  | terrible |  |
| *j'ai peur que* |  | =jag är rädd att | | |  | affreux |  |
|  |  |  | | |  | injuste | orättvist |
| c'est normal que |  |  | | |  | faux | falskt |
| c'est bête que |  | =det är dumt att | | |  | pénible | besvärligt |
|  |  |  | | |  | bizarre | konstigt |
|  |  |  | | |  | horrible |  |
|  |  |  | | |  | idiot |  |
|  |  |  | | |  | honteux | skamligt |
|  |  |  | | |  | catastrophique |  |
|  |  |  | | |  | dommage | synd |
|  |  |  | | |  | inutile | onödigt |
|  |  |  | | |  |  |  |
| je trouve | que | c'est | | une idée | | intéressant -e |  |
|  |  |  | | une proposition | | facile | lätt |
|  |  |  |  | | | difficile | svår |
| il est évident |  |  |  | | | barbant | tråkigt |
| c'est sûr |  |  |  | | | ennuyeux | tråkigt |
|  |  |  |  | | | amusant | roligt |
|  |  |  |  | | | drôle | lustigt |

EXPRIMER SON OPINION excuses-explications

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| je suis.......... |  |  |  |
| fatigué | parce que, parce qu’ | il pleut | det regnar |
| en retard | puisque=eftersom | il fait trop chaud | det är för varmt |
| fâché | arg, förbannad | le bus était plein | bussen var full |
| agressif |  | j’ai raté le bus | jag missade bussen |
| énervé |  | j’avais le pneu crevé | jag hade punka |
| de mauvaise humeur | på dåligt humör | personne ne m’a réveillé | ingen väckte mig |
| irrité |  | il neige | det snöar |
| triste |  | je suis malade | jag är sjuk |
| choqué |  | j’ai un contrôle de maths | jag har matteprov |
| malheureux | olycklig | mon réveil ne marche pas | min väckarklocka fungerar inte |
| stressé |  | je me suis disputé avec mon père | jag bråkade med min pappa |
| en colère | arg | j’ai mal dormi | jag sov dåligt |
| crevé | dödstrött | j’ai mal à la tête | jag har ont i huvudet |
| épuisé | utmattad | ma soeur m’embête | min syster stör mig |
|  |  | mon chat est malade | min katt är sjuk |
|  |  | je ne me sens pas bien | jag känner mig inte bra |
|  |  | c’est lundi | det är måndag |
|  |  | je ne suis pas en forme | jag är inte i form |
|  |  | j’ai perdu au poker | jag förlorade i poker |
|  |  | je suis débordé | jag är överhopad av jobb |
|  |  | je n’ai pas assez dormi | jag har inte sovit tillräckligt |
|  |  | j’ai fait des cauchemars | jag har drömt mardrömmar |
|  |  | j’ai eu une mauvaise note | jag fick ett dåligt betyg |
|  |  | tout le monde me déteste | alla hatar mig |
|  |  | j’ai rompu avec mon copain/ma copine | jag har gjort slut med min pojk-flickvän |
|  |  | je me suis engueulé avec...... | jag bråkade med... |
|  |  | j’ai mal au ventre | jag har ont i magen |
|  |  | je suis allergique au pollen | jag är allergisk mot pollen |
|  |  | j’ai faim | jag är hungrig |
|  |  | je n’ai pas pris mon petit déjeuner | jag har inte ätit frukost |
|  |  | le bus n’est pas venu | bussen kom inte |
|  |  | il y avait un problème dans le métro | det var ett problem i tunnelbanan |
|  |  | je ne comprends rien | jag förstår ingenting |
|  |  | j’ai trop de travail | jag har för mycket jobb |
|  |  | je suis amoureux | jag är kär |
|  |  | la Suède va mal | det går illa för Sverige |
|  |  | mon lapin est mort | min kanin dog |
|  |  | mon équipe préférée a perdu | mitt favoritlag förlorade |
|  |  | j’ai oublié mes clés | jag glömde nycklarna |
|  |  | je n’ai pas fait mes devoirs | jag har inte gjort läxorna |
|  |  | je n’ai plus de bonbons | jag har inget mer godis |
|  |  | il fait gris | det är grått väder |
|  |  | je ne suis pas matinal | jag är inte morgonpigg |
|  |  | je me suis couché trop tard | jag lade mig sent |
|  |  | je me suis levé trop tard | jag gick upp för sent |
|  |  | je suis stressé | jag är stressad |
|  |  | j’ai la tête qui tourne | jag är yr |
|  |  | j’ai trop fait la fête hier | jag festade för mycket igår |

52 phrases qui sauvent; [glosor.eu](https://glosor.eu/ovning/52phrasespoursauver.9605352.html)

|  |  |
| --- | --- |
| lämna mig i fred! | laisse-moi tranquille ! |
| har ni den här modellen i storlek 36? | est-ce que vous avez ce modèle en taille 36 ? |
| Frun, ni tappade något ! | Madame, vous avez perdu quelque chose ! |
| oj förlåt herrn, ursäkta mig | oh pardon monsieur ! excusez-moi ! |
| för muséet Louvren, på vilken station skall jag gå av ? | pour le musée du Louvre : à quelle station de métro je dois descendre ? |
| jag skulle vilja prata med Francis, tack | je voudrais parler à Francis, s’il vous plaît |
| ja, det är en bra idé | oui, c’est une bonne idée |
| jag skulle vilja köpa en tur och returbiljett Paris – Marseille i andra klass | je voudrais acheter un billet aller-retour Paris-Marseille en deuxième classe |
| man har stulit mina id-handlingar | on a volé mes papiers d’identité |
| jag vill göra en stöldanmälan | je veux faire une déclaration de vol |
| det är dyrt ! kan vi förhandla ? | c’est cher ! on peut négocier ? |
| behöver ni något ? | vous avez besoin de quelque chose ? |
| kan jag sätta mig här ? | je peux m’asseoir ici ? |
| jag finner dig mycket vacker | je te trouve très beau/belle |
| ni har inte rätt att göra det(ta)! | vous n’avez pas le droit de faire ça ! |
| skall vi gå ? | on y va ? |
| kan jag få mer lasagne ? | je peux ravoir des lasagnes ? |
| har ni växel på 10 euro ? | vous avez la monnaie sur 10 euros ? |
| vad skulle du säga om att gå på bio i morgon? | ça te dirait d’aller au cinéma demain ? |
| jag skulle vilja ha en öl, tack | je voudrais un demi, s’il vous plaît |
| vet ni hur mycket klockan är tack ? | vous avez l’heure, s’il vous plaît ? |
| har ni ett ledigt rum för två personer ? | est-ce que vous avez une chambre libre pour deux personnes ? |
| ingår frukosten i priset ? | le petit déjeuner est compris dans le prix ? |
| finns det rabatter för studenter ? | il y a des réductions pour les étudiants ? |
| hur dags går nästa tåg till Bordeaux ? | à quelle heure est le prochain train pour Bordeaux ? |
| har ni en turistbroschyr eller en stadskarta ? | est-ce que vous avez une brochure touristique ou un plan de la ville ? |
| kan jag prova de här byxorna ? | je peux essayer ce pantalon ? |
| nej, tack | non, merci |
| är et er tur ? | c’est à vous ? |
| jag är vilse | je suis perdu(e) |
| kan ni hjälpa mig ? | vous pouvez m’aider ? |
| jag skulle vilja beställa tid hos doktor Freud | je voudrais prendre rendez-vous avec le docteur Freud |
| kan jag ändra tid på mötet ? | je peux changer l’heure du rendez-vous ? |
| kan ni säga mig var Panthéon ligger? | vous pouvez me dire où se trouve le Panthéon ? |
| hjälp ! | au secours ! |
| jag skulle vilja skriva in mig till en franskkurs | je voudrais m’inscrire à un cours de français |
| jag har ont här ! | j’ai mal ici ! |
| vad händer ? | qu’est-ce qui se passe ? |
| vad är det ? | qu’est-ce que c’est ? |
| ursäkta mig, jag måste gå på toaletten | excusez-moi je dois aller aux toilettes |
| jag har inte så stor lust (med det) | je n’ai pas trop envie |
| det är kanonbra ! | ça déchire ! |
| det är farligt ! det är riskabelt! | ça craint ! |
| ledsen, jag har förhinder | désolé(e), j’ai un empêchement |
| jag kan inte komma | je ne peux pas venir |
| ledsen, men du är inte min typ | désolé(e) mais tu n’es pas mon genre |
| du har inte en cigg ? | tu n’aurais pas une clope ? |
| hur mycket kostar det ? | ça coûte combien ? |
| vad måste jag göra för att få ett nytt pass ? | qu’est-ce que je dois faire pour obtenir un nouveau passeport ? |
| med nöje, gärna ! | avec plaisir ! |
| jag letar efter bokavdelningen tack | je cherche le rayon livres, s’il vous plaît |
| finns det en direktbuss till Disneyland ? | il y a un bus direct pour Disneyland ? |

8514niveau 2b; phrases utiles 1;

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Denis PAPIN | Denis PAPIN (1647-1714)  Physicien, il utilise le premier la force de pression fournie par la vapeur d'eau. | |  | |
| jag är för | | je suis pour | |
| jag är mot | | je suis contre | |
| vad tycker du om.... | | qu’est-ce que tu penses de | |
| vad tycker du om...... | | que penses-tu de... | |
| vad tycker ni om.... | | que pensez-vous de..... | |
| jag finner det/jag tycker att det är | | je trouve que c’est | |
| jag anser att det är | | je pense que c’est | |
| enligt min åsikt är det förskräckligt | | à mon avis c’est horrible | |
| man måste förbjuda | | on doit interdire | |
| man måste stoppa strejkerna | | il faut arrêter les grèves | |
| jag hoppas att man kommer att förbjuda dopningen | | j’espère qu’on interdira le dopage | |
| det tjänar ingenting till | | cela ne sert à rien | |
| det är värdelöst | | c’est nul | |
| det är dumt | | c’est bête | |
| det är konstigt | | c’est bizarre | |
| det är inte normalt | | ce n’est pas normal | |
| det är inte rättvist | | ce n’est pas juste | |
| det är inte möjligt | | ce n’est pas possible | |
| det är otroligt | | c’est incroyable | |
| du har rätt | | tu as raison | |
| du har fel | | tu as tort | |
| ni har rätt | | vous avez raison | |
| missta sig | | se tromper | |
| jag misstar mig ofta | | je me trompe souvent | |
| du misstar dig | | tu te trompes | |
| det är strålande | | c’est magnifique | |
| det är komplicerat | | c’est compliqué | |
| det är en svår fråga | | c’est une question difficile | |
| det är onödigt | | c’est inutile | |
| det är nödvändigt | | c’est nécessaire | |
| det är en suverän idé | | c’est une idée géniale | |
| det är en dum idé | | c’est une idée bête | |
| det är otänkbart | | c’est impensable | |
| det är inte en bra lösning | | ce n’est pas une bonne solution | |
| man måste hitta en lösning | | il faut trouver une solution | |

niveau 2b; phrases utiles 2;

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Etienne OEHMICHEN | Etienne OEHMICHEN (1884-1955)  Inventeur de l'hélicoptère | |  | |
| vad har ni för arbete? | | qu’est-ce que vous faites comme travail? | |
| vad gör ni i livet? (vad har ni för arbete?) | | qu’est-ce que vous faites dans la vie? | |
| vilket är ert yrke? | | quelle est votre profession? | |
| vilket är ditt favorityrke? | | quel est ton métier préféré? | |
| vilket är ditt drömyrke? | | quel est ton métier de rêve? | |
| vad vill du göra senare? | | qu’est-ce que tu veux faire plus tard? | |
| jag är brevbärare | | je suis facteur | |
| han är datatekniker | | il est informaticien | |
| vad gör en syokonsulent? | | que fait un CPE (conseiller principal d’éducation)? | |
| han/hon hjälper eleverna att välja utbildning | | il/elle aide les élèves à choisir leur formation | |
| han är VD för ett stort företag | | il est PDG d’une grande entreprise | |
| arbetar du bra i skolan? | | tu travailles bien à l’école? | |
| jag söker ett arbete | | je cherche du travail | |
| jag söker ett litet jobb för helgerna | | je cherche un petit travail pour le week-end | |
| jag har min meritförteckning | | j’ai mon cv | |
| är det svårt att hitta en anställning? | | c’est difficile de trouver un emploi? | |
| det saknas sjuksköterskor | | il manque des infirmières | |
| det finns för många läkare | | il y a trop de médecins | |
| man måste gå 5 år på universitetet | | il faut faire 5 ans à la Faculté | |
| det är en bra utbildning | | c’est une bonne formation | |
| har du din studentexamen? | | tu as ton bac? | |
| jag tar min student nästa år | | je passe mon bac l’année prochaine | |
| har du bra betyg? | | tu as de bonnes notes? | |
| jag är duktig i matte | | je suis fort/bon en maths | |
| jag är värdelös i historia/geografi | | je suis nul en histoire-géo | |
| vi har många prov | | on a beaucoup de contrôles | |
| jag har bra betyg | | j’ai de bonnes notes | |
| han har missat sitt svenskprov | | il a raté le contrôle de suédois | |
| hon har lyckats alla sina examen | | elle a réussi tous ses examens | |
| jag har ett muntligt prov i morgon | | j’ai un oral ce matin | |
| jag har lektion i engelska idag | | j’ai un cours d’anglais aujourd’hui | |
| vi har ofta prov på lördagar | | on a souvent des contrôles le samedi | |
| i Sverige, är det inga prov på lördagar | | en Suède, il n’y a pas d’examens le samedi | |
| vi har ett bra betygssystem | | nous avons un bon systéme de notation | |
| i Frankrike går betygen från 0 till 20 | | en France, les notes vont de 0 à 20 | |

niveau 2b; phrases utiles 3;

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| François Joseph TALMA | François Joseph TALMA (1763-1826)  Tragédien Français, acteur préféré de Napoléon | |  |
| ursäkta mig, jag letar efter bageriet tack | | | excusez-moi, je cherche la boulangerie svp | |
| finns det ett apotek i närheten? | | | il y a une pharmacie près d’ici? | |
| stationen ligger bakom skolan | | | la gare se trouve derrière l’école | |
| gymnasiet är mittemot bion | | | le lycée est en face du cinéma | |
| banken är precis framför daghemmet | | | la banque est juste devant la crèche | |
| var ligger Emile Zola-högstadiet? | | | où se trouve le collège Emile Zola? | |
| skulle ni kunna säga mig var banken ligger? | | | pourriez-vous me dire où se trouve la banque? | |
| skulle ni kunna hjälpa mig tack? | | | pourriez-vous m’aider svp? | |
| jag hittar inte katedralen | | | je ne trouve pas la cathédrale | |
| busstationen är långt härifrån | | | la gare routière est loin d’ici | |
| ni måste/man måste ta den första gatan till vänster | | | il faut prendre la première rue à gauche | |
| fortsätt rakt fram | | | continuez tout droit | |
| gå över det stora torget | | | traversez la grande place | |
| tag den femte gatan till höger | | | prenez la cinquième rue à droite | |
| gå rakt fram | | | allez tout droit | |
| gå förbi slakteriet | | | passez par la boucherie | |
| ni måste ta buss nummer 55 | | | il faut prendre le bus numéro 55 | |
| gå av på hållplatsen “Trocadéro” | | | descendez à l’arrêt “Trocadéro” | |
| tag linje 4 | | | prenez la ligne 4 | |
| riktning Porte de Clignancourt | | | direction Porte de Clignancourt | |
| byt på stationen Les Halles | | | changez à la station Les halles | |
| finns det en tunnelbanenedgång i närheten? | | | il y a une bouche de métro près d’ici? | |
| är det svårt att hitta? | | | c’est difficile à trouver? | |
| det är mycket långt till fots | | | c’est trés loin à pied | |
| finns det taxi här? | | | il y a des taxis ici? | |
| skulle jag kunna använda er telefon? | | | est-ce que je pourrais utiliser votre téléphone? | |
| jag skulle vilja ringa efter en taxi | | | je voudrais appeler un taxi | |
| jag är på hotellet | | | je suis à l’hôtel | |
| mitt hotell ligger nära operan | | | mon hôtel se trouve près de l’Opéra | |
| jag är vilse | | | je suis perdu | |
| jag har möte/träff framför kaféet “Aux Deux Magots” | | | j’ai rendez-vous devant le Café “Aux Deux Magots” | |
| har ni en karta över Paris tack? | | | vous avez un plan de Paris svp? | |
| skulle ni kunna visa mig på kartan tack? | | | pourriez-vous me le montrer sur le plan? | |
| ursäkta mig var är vi här? | | | excusez-moi, on est où ici? | |
| jag känner inte till Paris | | | je ne connais pas Paris | |

niveau 2b; phrases utiles 4;

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Gaspard MONGE | Gaspard MONGE (1746-1818)  Mathématicien, créateur de la Géométrie descriptive | |  | |
| du har en mycket vacker skjorta! | | tu as une très belle chemise! | |
| tack, jag tycker mycket om prickiga skjortor | | merci, j’aime bien les chemises à pois | |
| jag, jag föredrar rutiga skjortor | | moi, je préfère les chemisiers à carreaux | |
| har du köpt en ny blommig byxa? | | tu as acheté un nouveau pantalon à fleurs? | |
| titta på min randiga halsduk | | regarde mon écharpe rayée | |
| du har vackra gröna skor | | tu as de belles chaussures vertes | |
| jag gillar inte vitt | | je n’aime pas le blanc | |
| vilken är din favoritfärg? | | quelle est ta couleur préférée? | |
| jag gillar gult | | j’aime le jaune | |
| jag, jag gillar inte grått | | moi, je n’aime pas le gris | |
| blått passar dig bra | | le bleu te va bien | |
| jag avskyr svart | | j’ai horreur du noir | |
| hatar ni rött? | | vous détestez le rouge? | |
| det är extremt dåligt | | c’est pas terrible | |
| hennes blus är inte så vacker | | son chemisier n’est pas très joli | |
| dina byxor är mycket fula | | ton pantalon est très moche | |
| hans slips är förskräcklig | | sa cravate est horrible | |
| min slips är vackrare än din slips | | ma cravate est plus jolie que ta cravate | |
| min slips är vackrare än din | | ma cravate est plus belle que la tienne | |
| mina byxor är för korta | | mon pantalon est trop court | |
| din keps är för liten | | ta casquette est trop petite | |
| var din mössa dyr? | | il était cher ton bonnet? | |
| nej, den var på rea | | non, il était en solde | |
| vad tycker du om min nya kjol? | | comment tu trouves ma nouvelle jupe? | |
| den är inte så tokig | | elle n’est pas mal | |
| den är suverän! | | elle est extra! | |
| jag gillar inte den modellen | | je n’aime pas ce modèle | |
| jag föredrar din gröna kjol | | je préfère ta jupe verte | |
| du är mycket söt i den kjolen | | tu es très mignonne dans cette jupe | |
| köper du ofta kläder på modet? | | tu achètes souvent des vêtements à la mode? | |
| nej, jag är inte särskilt modeintresserad | | non, je ne suis pas très mode | |
| ”det spelar ingen roll” | | cela m’est égal | |
| jag intresserar mig mycket för mode | | je m’intéresse beaucoup à la mode | |
| tycker du om min nya klippning? | | ça te plaît ma nouvelle coupe? | |
| åh, har du klippt dig? | | ah, tu t’es coupé tes cheveux? | |

niveau 2b; phrases utiles 5;

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Gaston PLANTE | Gaston PLANTE (1834-1859)  Physicien Français, inventeur de l'accumulateur | |  |
| vad har hänt i Frankrike i helgen? | | qu’est-ce qui s’est passé en France ce week-end? | |
| jag vet inte | | je ne sais pas | |
| det har varit strejker | | il y a eu des grèves | |
| varför strejkar man? | | pourquoi fait-on la grève? | |
| studenterna strejkar mot den nya reformen | | les étudiants font la grève contre la nouvelle réforme | |
| vad heter utbildningsministern? | | comment s’appelle le ministre de l’Éducation? | |
| han heter Jean-Michel Blanquer | | il s’appelle Jean-Michel Blanquer | |
| han vill reformera det franska skolsystemet | | il veut réformer le système scolaire français | |
| han vill ta bort studentexamen | | il veut supprimer le bac | |
| han vill ha ett system med regelbundna prov | | il veut avoir un système de contrôles continus | |
| eleverna är mot denna reform | | les élèves sont contre cette réforme | |
| man är rädd att få olikheter mellan skolorna | | on a peur d’avoir des différences entre les écoles | |
| man måste ha medel i varje ämne | | il faut avoir la moyenne dans chaque matière | |
| om inte/annars, går man om | | sinon, on redouble | |
| många fransmän går om | | beaucoup de Français redoublent | |
| man tar studenten i flera ämnen | | on passe le bac dans plusieurs matières | |
| det är mycket hårt | | c’est très dur | |
| man måste jobba mycket | | il faut beaucoup travailler | |
| jag föredrar det svenska systemet | | je préfère le système suédois | |
| om man missar en examen måste man göra om den | | si on rate un examen on doit le repasser | |
| är du för betyg i skolan? | | tu es pour les notes à l’école? | |
| ibland är det användbart | | parfois ça sert | |
| har ni många läxor? | | vous avez beaucoup de devoirs? | |
| vi har läxor varje vecka | | on a des devoirs chaque semaine | |
| jag avskyr uppsatser | | je déteste les dissertations | |
| vi arbetar för mycket i skolan | | on travaille trop à l’école | |
| jag jobbar inte tillräckligt | | je ne travaille pas assez | |
| jag måste jobba bättre | | je dois mieux travailler | |
| jag jobbar bättre i år | | je travaille mieux cette année | |
| jag har klarat alla prov i år | | j’ai réussi tous mes contrôles cette année | |
| jag missade matteprovet i går | | j’ai raté le contrôle de maths hier | |
| det var mycket svårt | | c’était très difficile | |
| jag fick dåligt betyg i tyska | | j’ai eu une mauvaise note en allemand | |
| jag bryr mig inte | | je m’en fous | |
| jag har svårt med filosofi | | j’ai du mal en philosophie | |

niveau 2b; phrases utiles 6;

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Général Eugène ESTIENNE | Général Eugène ESTIENNE (1860-1936)  Père des Chars | |  | |
| vad har du gjort i helgen? | | qu’est-ce que tu as fait ce week-end? | |
| i lördags kväll gick vi på bio | | samedi soir on est allé au cinéma | |
| vad såg du för film? | | qu’est-ce que tu as vu comme film? | |
| vi såg “8 kvinnor” | | on a vu “8 femmes” | |
| vad är det för film? | | qu’est-ce que c’est comme film? | |
| det är en komisk/dramatisk film | | c’est un film comique/dramatique | |
| är det en bra film? | | c’est un bon film? | |
| den är inte så illa | | il n’est pas mal | |
| den är suverän | | il est génial | |
| den är mycket tråkig | | il est très ennuyeux | |
| sådär | | comme ci comme ça | |
| den är värdelös den här filmen | | il est nul ce film | |
| jag gillade inte alls | | je n’ai pas du tout aimé | |
| jag gillade den mycket | | j’ai beaucoup aimé | |
| det är värt det (dvs. den är värd att se) | | ça vaut le coup | |
| den är för lång | | il est trop long | |
| den är mycket lång | | il est très long | |
| den är suverän den här filmen | | il est magnifique ce film | |
| vilka spelar i den här filmen? | | qui jouent dans ce film? | |
| det är bra skådespelare | | il y a de bons acteurs | |
| det är mycket kända skådespelare som.... | | il y a des acteurs très connus comme..... | |
| det är en skådespelerska som heter Fanny Ardent | | il y a une actrice qui s’appelle Fanny Ardent | |
| hon spelar mycket bra | | elle joue très bien | |
| vad handlar filmen om? | | le film parle de quoi? | |
| det är historien om 8 kvinnor | | c’est l’histoire de 8 femmes | |
| de är i ett hus | | elles sont dans une maison | |
| det är ett mord | | il y a un meurtre | |
| dekoren är mycket enkel | | le décor est très simple | |
| vad heter regissören? | | comment s’appelle le réalisateur? | |
| var har den spelats in? | | où a-t-il été tourné? | |
| den har spelats in i Sverige | | il a été tourné en Suède | |
| den har fått en Oscar | | il a reçu un Oscar | |
| det är den bästa filmen jag har sett på ett år | | c’est le meilleur film que j’aie vu depuis 1 an | |
| det är en jättetråkig film | | c’est un film chiant | |
| det är en mycket speciell film | | c’est un film très spécial | |

niveau 2b; phrases utiles 7;

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Hilaire Bernigaud de CHARDONNET | Hilaire Bernigaud de CHARDONNET (1839-1924) Inventeur de la soie artificielle | |  | |
| du har mycket långt hår | | tu as des cheveux très longs | |
| ja, jag ska till frisören idag | | oui, je vais chez le coiffeur aujourd’hui | |
| jag ska klippa håret | | je vais me couper les cheveux | |
| jag har bestämt tid klockan 14.00 hos frisören | | j’ai pris rendez-vous à 14h chez le coiffeur | |
| har du klippt dig? | | tu t’es coupé les cheveux? | |
| ja, jag har bytt frisyr | | oui, j’ai changé de coupe | |
| det passar dig bra | | ça te va bien | |
| du hade krulligt hår före, eller hur? | | tu avais des cheveux frisés avant n’est-ce pas? | |
| jag hade ljusa flätor | | j’avais des nattes blondes | |
| gillar du rakt hår? | | tu aimes les cheveux raides? | |
| jag ska klippa mig mycket kort | | je vais me couper très court | |
| ska du raka dig helt och hållet? | | tu vas te raser complètement? | |
| kommer du till mig på lördag kväll? | | tu viens chez moi samedi soir? | |
| jag bjuder in dig på att äta | | je t’invite à manger | |
| jag ska laga mat | | je vais faire la cuisine | |
| jag ska laga kinamat | | je vais faire de la cuisine japonaise | |
| jag har en liten fest på fredag kväll | | je fais une petite fête vendredi soir | |
| kommer du? | | tu viens? | |
| med nöje | | avec plaisir | |
| hur dags är det? | | c’est à quelle heure? | |
| vi börjar klockan 19.00 | | on commence à 19 heures | |
| slutar det sent? | | ça finit tard? | |
| vi går ut på disko sedan | | on sort en boîte après | |
| vem kommer på fredag kväll? | | qui viendra vendredi soir? | |
| jag har bjudit hela klassen | | j’ai invité toute la classe | |
| vi kommer att bli många | | on va être nombreux | |
| vi kommer att bli ett 20-tal | | on va être une vingtaine | |
| kommer du och hjälper mig? | | tu viens m’aider? | |
| ska vi handla tillsammans? | | on fait les courses ensemble? | |
| vad vill du köpa? | | qu’est-ce que tu veux acheter? | |
| ska vi köpa chips? | | on achète des chips? | |
| vi tar billiga saker | | on prend des choses pas chères | |
| jag älskar att festa | | j’adore faire la fête | |
| vi firar min födelsedag | | on fête mon anniversaire | |
| vad vill du ha till present? | | qu’est-ce que tu veux comme cadeau? | |